

Δημιουργία μιας συμπεριληπτικής σύμβασης εργασίας

Βήμα 1: Ξεκινήστε από ένα πρότυπο ή μια παλαιά σύμβαση

☐	Βρείτε ένα πρότυπο σύμβασης από το ίντερνετ ή ξεκινήστε από μια παρόμοια, προγενέστερη σύμβαση.
☐	Βεβαιωθείτε ότι περιλαμβάνει τους πιο πρόσφατους εταιρικούς κανονισμούς και τηρεί τις νομοθεσίες.
☐	Αποθηκεύστε ένα αντίγραφο – Μην τροποποιείται το πρωτότυπο.

Βήμα 2: διαβάστε το κι επισημάνετε τα δυσνόητα σημεία

☐	Ψάξτε για: • μεγάλες παραγράφους, • δύσκολες λέξεις, • νομική γλώσσα.
--------------------------	---

☐

Επισημάνετε τα σημεία που ίσως είναι δυσνόητα.

Βήμα 3: Ξαναγράψτε σε απλή και κατανοητή γλώσσα

☐

Χωρίστε μεγάλες προτάσεις **σε μικρότερες** και **αντικαταστήστε δύσκολες λέξεις με απλούστερες** (για παράδειγμα, “έχω” αντί για “κατέχω”).

☐

Φτιάξτε λίστες με κουκίδες.

☐

Αποφύγετε την παθητική φωνή. Πείτε “Θα κάνεις...” αντί “οι εργασίες θα γίνουν από...”

Βήμα 4: Προσθέστε ή ελέγξτε βασικά πεδία

☐

Βεβαιωθείτε ότι η σύμβαση **περιλαμβάνει τα παρακάτω**:

- 📄 Βασικές πληροφορίες (Τίτλος εργασίας, ημερομηνία έναρξης, τοποθεσία)
- 📁 Καθήκοντα και υποχρεώσεις (Ευκρινώς, σε μορφή λίστας)
- ⌚ Ωράριο εργασίας (Ακριβείς ώρες και τυχόν ευελιξία)
- 💰 Μισθός κι επιδόματα (Πότε και πώς γίνεται η καταβολή)
- 👥 Υποστήριξη στην εργασία (όπως μέντορες, εργαλεία επικοινωνίας ή ήρεμοι χώροι)
- 📋 Νομικές πληροφορίες (Δικαιώματα, ασφάλεια, λήξη σύμβασης – με συντομεία κι ευκρίνεια)

☐

Εαν κάτι λείπει, προσθέστε το με απλά λόγια.

Βήμα 5: Επιλέξτε μια δομή φιλική προς τη Δυσλεξία

☐	Χρησιμοποιείτε μια γραμματοσειρά sans-serif (όπως Arial ή Verdana).
☐	Μέγεθος: 12 έως 14
☐	Κενό μεταξύ σειρών: 1.5

Βήμα 6: Δείτε το μαζί με τον υπάλληλο

☐	Δώστε την σύμβαση στον υποψήφιο υπάλληλο εκ των προτέρων ή στείλτε την με ηλεκτρονικό ταχυδρομείο.
☐	Προσφέρετε την υποστήριξή σας στην κατανόηση ή στείλτε ένα επεξηγηματικό βίντεο. Πείτε: “Ενημέρωσέ μας εαν κάτι δεν είναι σαφές – με χαρά να το εξηγήσουμε.”
☐	Παραχωρήστε χρόνο ώστε ο υπάλληλος να συζητήσει με την οικογένεια του, κάποιον μέντορα ή βοηθό, εαν χρειαστεί.

Κοινές προκλήσεις και λύσεις

Πρόκληση	Λύση
Το Πρότυπο περιέχει πολλούς νομικούς όρους	Τροποποιείτε χρησιμοποιώντας σύντομες, απλές λέξεις.
Δεν είστε βέβαιοι πώς να απλοποιήσετε	Ζητήστε βοήθεια από κάποιον ειδικό σε γλώσσα εύκολη προς ανάγνωση. Εναλλακτικά, μπορείτε να χρησιμοποιείτε διαδικτυακά εργαλεία, όπως το Hemingway Editor , εάν είναι διαθέσιμα στη γλώσσα σας.
Δεν ξέρετε τι να συμπεριλάβετε στο πεδίο “υποστήριξη”.	Επισκεφτείτε τον Οδηγό εργοδοτών για ιδέες Ελέγξτε τους κανονισμούς της χώρας σας. Ίσως ορίζουν τις απαιτούμενες μορφές υποστήριξης για υπαλλήλους με αναπηρίες.



Με τη συγχρηματοδότηση
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Το έργο αυτό χρηματοδοτήθηκε με την υποστήριξη της Ευρωπαϊκής Επιτροπής.

Η παρούσα δημοσίευση αντικατοπτρίζει τις απόψεις μόνο του συγγραφέα και η Επιτροπή δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνη για οποιαδήποτε χρήση των πληροφοριών που περιέχονται σε αυτήν.